



**CHỨNG NHẬN/ HỢP PHÁP HÓA LÃNH SỰ  
KONSULARISCHE BEGLAUBIGUNG/LEGALISIERUNG**

1. Quốc gia/Staat: **Việt Nam/Vietnam**

**Giấy tờ, tài liệu này/Dieses Dokument**

2. Với chữ ký của ông (bà)/U. von Herrn (Frau): **Dr. Dietmar Foth**

3. Với chức danh/Funktion: **Chánh án**

4. Và con dấu của/Dienstsiegel von: **Tòa án vùng Rottweil**

**được chứng nhận/hợp pháp hóa lãnh sự/  
wird hiermit konsularisch beglaubigt/legalisiert**

5. Tại/in: **Berlin**

6. Ngày/Datum: **08/02/2021**

7. Cơ quan cấp/Ausgestellt von: **Đại sứ quán nước CHXHCN Việt Nam  
tại CHLB Đức/ Botschaft der SR Vietnam in der BR Deutschland**

8. Số Sr.: **083- LS-HPH/2021**



Đã ký/ A. des Botschafters  
Tham gia/Botschaftsrat

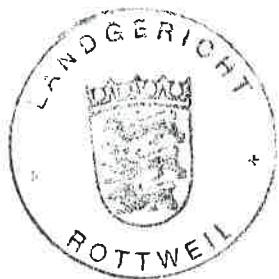
**Phạm Hoàng Tùng**

Nr. 910 E – 84 /2021


Die Echtheit vorstehender Unterschrift

der Notarin Harant-Strecker  
mit dem Dienstsitz  
in Tuttlingen

und die Echtheit des begedrückten Dienststempels/  
Dienstsigels werden hiermit bestätigt. Zugleich wird  
bescheinigt, dass die Vorgenannte zur Vornahme  
der Amtshandlung gesetzlich befugt war.



Rottweil, den 1. Februar 2021  
Der Präsident des Landgerichts:

  
Dr. Dietmar Foth



Kosten:

Geb. gem. Geb. Verz.  
Nr. 1310 zu § 4 Abs. 1  
JVKostG: 25,00 €



No  
Die l  
d



**Notarin Astrid Harant-Strecker**  
In Grubenäcker 4 78532 Tuttlingen  
Tel. 07461-9659700 Fax 07461-9659720

### Notarielle Beglaubigung

Die Übereinstimmung der Ablichtung mit  
der mir vorliegenden Urschrift wird  
beglaubigt.

Tuttlingen, den 27. Januar 2021

Notarin

(Harant-Strecker)

### Notarial Deed

I certify, that this photocopy concur to the  
presented original document.

Tuttlingen, the 27<sup>th</sup> of January 2021

Notary

(Harant-Strecker)



# KLS martin

## GROUP

TO WHOM IT MAY CONCERN

Gebrüder Martin GmbH & Co. KG  
International Sales/Customer Service

12.1.2021 dp  
David Pfaff

Tel.: +49 7461 706-260  
Fax: +49 7461 706-204  
David.pfaff@klsmartin.com

## Manufacturer's Authorization Letter

We, Gebrueder Martin GmbH & Co. KG, a company of the KLS Martin Group, Postfach 60, 78501 Tuttlingen, Germany are hereby stating that:

**Thanh Long Medical Services and Trading Joint Stock Company,**  
with office at: No. 11, Lane 148 Group 10, Thanh Binh Street, Mo Lao Ward,  
Ha Dong District, Hanoi, Vietnam

is our independent dealer in Northern Vietnam on project basis for the following products of our range:

- 1) OR Lights & Examination Lights
- 2) Ceiling Pendants

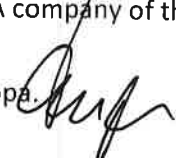
Thanh Long Medical Services and Trading Joint Stock Company will also be in charge of maintenance of the above mentioned products with back up support from Gebrueder Martin GmbH & co. KG. We hereby grant our full guarantee and warranty as per our General Terms and Conditions of Sale for the goods offered, for supply by the above authorized company.

This authorization letter is valid until 31.12.2021.

Yours sincerely,

Gebrüder Martin GmbH & Co. KG  
A company of the KLS Martin Group

ppa.

  
Andreas Hupe  
Vice President Finance

ppa.

  
Ingo vom Berg  
Vice President Sales International

Gebrüder Martin GmbH & Co. KG  
Ein Unternehmen der KLS Martin Group  
KLS Martin Platz 1 • 78502 Tuttlingen  
Postfach 60 • 78501 Tuttlingen  
Tel. +49 7461 706-0 • Fax +49 7461 706-193  
1/1

Gebrüder Martin GmbH & Co. KG  
KLS Martin Platz 1 • 78532 Tuttlingen • Germany  
Postfach 60 • 78501 Tuttlingen • Germany  
Tel. +49 7461 706-0 • Fax +49 7461 706-193  
info@klsmartin.com • www.klsmartin.com

Registergericht: Stuttgart  
Handelsregister: HRA 450196  
USt.-Id.-Nr.: DE 142930777

Persönlich haftende Gesellschafterin:  
Martin Verwaltungsgesellschaft mbH  
Registergericht: Stuttgart  
Handelsregister: HRB 450711  
WEEE-Reg.-Nr. 40473755  
Sitz der Gesellschaften: Tuttlingen

Geschäftsführer:  
Karl Leibinger, Christian Leibinger, Michael Martin

Deutsche Bank Tuttlingen:  
IBAN DE 25 6537 0075 0218 4000 00 • BIC DEUT DE 33 653  
Kreissparkasse Tuttlingen:  
IBAN DE 15 6435 0070 0000 0102 34 • BIC SOLADE 33 TUT  
Commerzbank AG, Filiale Tuttlingen:  
IBAN DE 88 6944 0007 0241 2153 00 • BIC COBADE33 694

